

SPRIEVODCA PRODUKTOM A NÁVOD NA POUŽITIE

RT-4546, RT-4546MRI, RT-4546-01, a RT-4546-02

Access[™] Supine pre prsníky a pľúca

Access[™] Supine MR pre prsníky a pľúca

Access[™] Supine pre prsníky

Access[™] Supine pre prsníky a pľúca, bez mriežky





EC	REP	Advena Limited Tower Business Centre, 2nd Flr Tower Street, Swatar, BKR 4013 Malta	 Vyrobené v USA spoločnosťou Qfix 440 Church Rd, Avondale, Pennsylvania, USA +1 484-720-6053 www.Qfix.com
----	-----	---	--

Exact® je registrovaná ochranná známka spoločnosti Varian Medical Systems.

Access, MR Secure, kVue, VacQfix a ArmShuttle Elite sú ochranné známky spoločnosti Qfix.

Cidex® je registrovaná ochranná známka spoločnosti Johnson & Johnson.

Clorox® je registrovaná ochranná známka spoločnosti The Clorox Company.

! POZNÁMKA ! V celom tomto návode na použitie označuje pojem „Access Supine“ všetky zariadenia Access™ Supine, vrátane zariadení Access™ Supine pre prsníky a pľúca, Access Supine MR pre prsníky a pľúca a Access™ Supine pre prsníky, ak nie je uvedené inak.

OBSAH

VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA	4
VÝSTRAŽNÉ HLÁSENIA	4
ZÁVAŽNÉ UDALOSTI	4
ZÓNY S RIZIKOM ZACHYTENIA	4
LIEČBA ÚTLMOM LÚČA IONIZUJÚCEHO ŽIARENIA	4
INFORMÁCIE O BEZPEČNOSTI TÝKAJÚCE SA	5
ZOBRAZOVANIA MR	5
VÝSTRAŽNÉ ŠTÍTKY A POPISY	6
URČENÉ POUŽITIE	7
VLASTNOSTI	8
POPIS	8
SÚČASTI	8
NÁVOD NA POUŽITIE	10
MONTÁŽ	10
NASTAVENIE	11
ODSTRÁNENIE	16
ÚDRŽBA	17
ČISTENIE SYSTÉMU	17
DEZINFEKCIA SYSTÉMU	17
VÝMENA BOČNÝCH ZNAČIEK	18
ŠPECIFIKÁCIE	19
ROZMERY	19
ZOZNAM DIELOV	20
HÁROK NASTAVENIA	21
RT-4546: Access Supine pre prsníky a pľúca, RT-4546MRI: Access Supine MR pre prsníky a pľúca, RT-4546-01: Access Supine pre prsníky alebo RT-4546-02: Access Supine pre prsníky a pľúca bez mriežky	21
RT-4546: ACCESS SUPINE PRE PRSNÍKY A PLŮCA, RT-4546MRI: ACCESS SUPINE MR PRE PRSNÍKY A PLŮCA, RT-4546-01: ACCESS SUPINE PRE PRSNÍKY ALEBO RT-4546-02: ACCESS SUPINE PRE PRSNÍKY A PLŮCA BEZ MRIEŽKY	22

VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

VÝSTRAŽNÉ HLÁSENIA

! VÝSTRAHA ! NIE SÚ POVOLENÉ ŽIADNE ÚPRAVY TOHTO VYBAVENIA. AK AKÁKOL'VEK ČASŤ TOHTO ZARIADENIA UTRPÍ KATASTROFÁLNE ZAŤAŽENIE, JAVÍ SA POŠKODENÁ ALEBO NEFUNGUJE SPRÁVNE, IHNEĎ JU PRESTAŇTE POUŽÍVAŤ A KONTAKTUJTE SPOLOČNOSŤ QFIX NA ČÍSLE +1 484-720-6053 ALEBO NA ADRESE TECHSUPPORT@QFIX.COM.

! VÝSTRAHA ! PRED POUŽITÍM ZARIADENIA SA UISTITE, ŽE UHLOVÉ REBRÍKY SÚ ZABEZPEČENÉ V DRÁŽKE POZDĹŽ PÁNTU. AK TAK NEUROBÍTE, MÔŽETE POŠKODIŤ ZARIADENIE ALEBO SPÔSOBIŤ ZRANENIE.

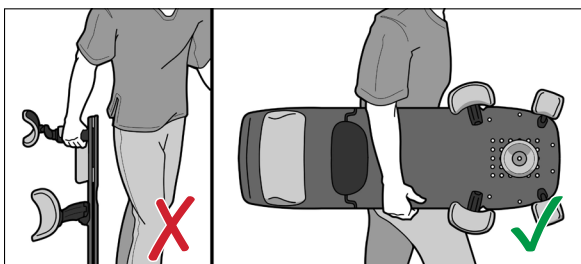
! VÝSTRAHA ! NIKDY NEZDVÍHAJTE ANI NESPÚŠŤAJTE REBRÍKY, KEĎ JE PACIENT NA ZARIADENÍ.

! VÝSTRAHA ! NIKDY NEZDVÍHAJTE ANI NEPRENÁŠAJTE ZARIADENIE ZA OPIERKU RAMENA ALEBO ZÁPÄSTIA.

! VÝSTRAHA ! NEDOVOLTE PACIENTOVI, ABY UPRAVOVAL POLOHU POMOCOU RUKOVÄTÍ ARMSHUTTLE.

! VÝSTRAHA ! NEDOVOLTE PACIENTOVI, ABY UPRAVOVAL POLOHU POMOCOU OPIEROK RAMENA A ZÁPÄSTIA.

! VÝSTRAHA ! NEPOUŽÍVAJTE SYSTÉM ARMSHUTTLE NA ÚPRAVU UHLA POVRCHU PACIENTA.



ZÁVAŽNÉ UDALOSTI

Nahláste všetky závažné udalosti (napríklad udalosti, ktoré viedli k úmrtiu alebo závažnému zraneniu, prípadne k nim mohli viesť) spoločnosti Qfix aj kompetentnému úradu vo vašej krajine.

ZÓNY S RIZIKOM ZACHYTENIA

- Pri úprave výšky opierky ramena alebo zápästia môže dôjsť k zachyteniu.
- Pri úprave uhla opierky ramena alebo zápästia môže dôjsť k zachyteniu.
- V kĺbe medzi povrchom pacienta a základnou doskou môže dôjsť k zachyteniu.

LIEČBA ÚTLMOM LÚČA IONIZUJÚCEHO ŽIARENIA

Zariadenie Access Supine je navrhnuté s cieľom umožniť uloženie pacienta do polohy, v ktorej môžete zadopredné (PA) terapeutické polia usporiadať tak, aby lúč prechádzal cez pľúcne výrezy zariadenia. Štrukturálne oblasti systému Access Supine majú ekvivalenciu vody na úrovni 5 mm pri 6 MV. Liečba s terapeutickým lôžkom toto oslabenie zvýši. Vlastné oslabenie založené na nastavení je nutné overiť u vášho konkrétneho zariadenia. Liečba akýmkoľvek zariadením, i vyrobeným z kompozitného materiálu, povedie k zvýšenej dávke absorbovanej kožou.

VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

INFORMÁCIE O BEZPEČNOSTI TÝKAJÚCE SA ZOBRAZOVANIA MR

 **20° a 25° voliteľné doplnkové rebríky** sú bezpečné v prostredí MR.

Neklinické testovanie preukázalo, že **20° a 25° voliteľné doplnkové rebríky** je možné použiť v systéme MR, ktorý spĺňa nasledujúce podmienky:

- Rebríky je nutné použiť s verziou systému Access Supine (RT-4546MRI), ktorá je bezpečná v prostredí MR, jasne označenou nasledujúcim symbolom pred skenovaním na systéme MR:



 **Opierky ramena a zápästia** sú podmienne bezpečné v prostredí MR.

Neklinické testovanie preukázalo, že **opierky ramena a zápästia** je možné použiť v systéme MR, ktorý spĺňa nasledujúce podmienky:

- **Opierky ramena a zápästia** je možné vložiť do tunelu systému MR so statickým magnetickým poľom 1,5 T alebo menším.
- **Opierky ramena a zápästia** je nutné použiť s verziou systému Access Supine (RT-4546MRI), ktorá je bezpečná v prostredí MR, v súlade s určeným použitím pred skenovaním.
- Verzia systému Access Supine (RT-4546MRI), ktorá je bezpečná v prostredí MR, je jasne označená nasledujúcim symbolom:



 **Spodná zarážka** je podmienne bezpečná v prostredí MR

Neklinické testovanie preukázalo, že **spodnú zarážku** je možné použiť v systéme MR, ktorý spĺňa nasledujúce podmienky:

- **Spodnú zarážku** je možné vložiť do tunelu systému MR so statickým magnetickým poľom 1,5 T alebo menším.
- **Spodnú zarážku** je nutné použiť s verziou systému Access Supine (RT-4546MRI), ktorá je bezpečná v prostredí MR, v súlade s určeným použitím pred skenovaním.
- Verzia systému Access Supine (RT-4546MRI), ktorá je bezpečná v prostredí MR, je jasne označená nasledujúcim symbolom:



VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

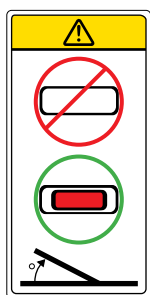
VÝSTRAŽNÉ ŠTÍTKY A POPISY

Pre zoznam symbolov a ich definícií navštívte stránku Qfix.com.



NOSNOSŤ

NEPRESIAHNITE 249 kg (550 lb) rovnomerne rozloženého zaťaženia alebo maximálne pracovné zaťaženie vložky kVue alebo podkladového ležadla. Riad'te sa nižšou z týchto hodnôt.



VÝSTRAHA TÝKAJÚCA SA REBRÍKA

Pri používaní systému Access Supine pod uhlom dajte pozor, aby bol rebrík bezpečne zaistený na mieste a aby boli červené konce rebríka viditeľné z vrchnej strany zariadenia.

Použitie systému Access Supine pod uhlom bez správneho zaistenia rebríka na mieste môže poškodiť zariadenie alebo spôsobiť zranenie.



BEZPEČNÉ V PROSTREDÍ MR

Predmet, ktorý nepredstavuje žiadne známe riziká pri vystavení akémukoľvek prostrediu MR. Predmety bezpečné v prostredí MR sú tvorené z materiálov, ktoré sú elektricky nevodivé, nekovové a nemagnetické.

! POZNÁMKA ! PLATÍ LEN PRE RT-4546MRI.

URČENÉ POUŽITIE

Toto zariadenie je určené na imobilizáciu, polohovanie a premiestňovanie pacientov podstupujúcich rádioterapiu.

! POZNÁMKA ! Federálny zákon Spojených štátov obmedzuje predaj tohto zariadenia na lekára alebo na jeho predpis.

CIEĽOVÉ SKUPINY PACIENTOV

Pacienti podstupujúci rádioterapiu alebo diagnostické zobrazovacie vyšetrenia.

CIEĽOVÍ POUŽÍVATELIA

Cieľový používateľ výrobkov je osoba kvalifikovaná v súlade s požiadavkami príslušnej regulačnej oblasti.

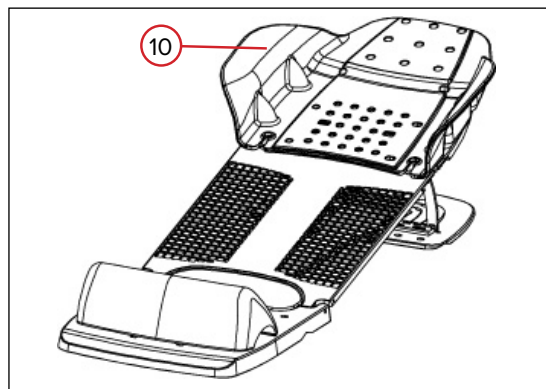
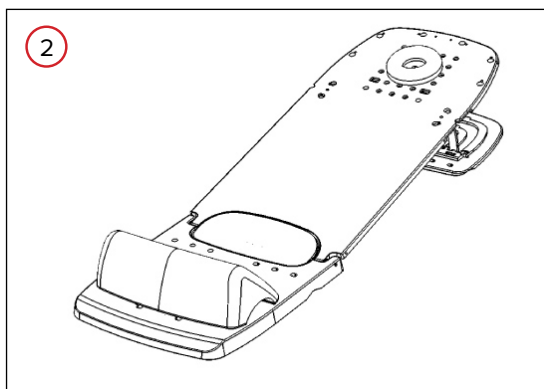
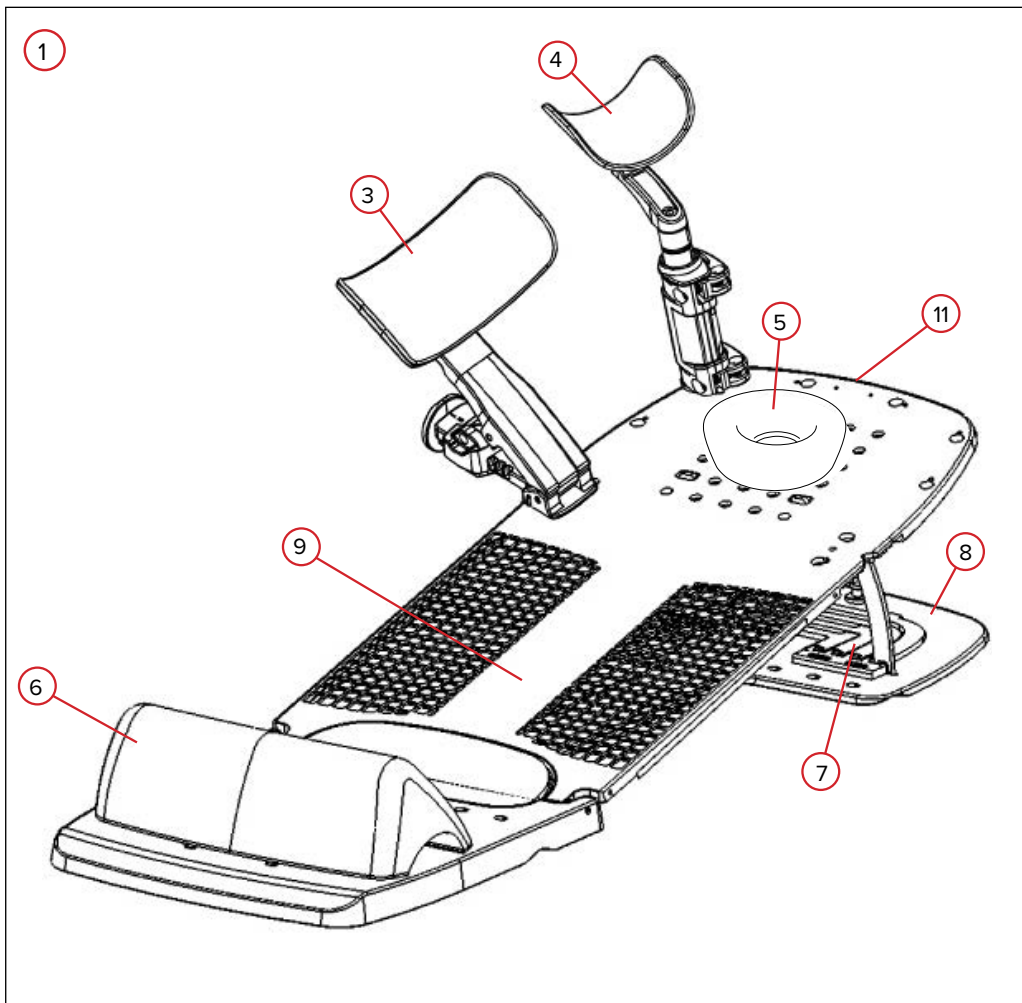
VLASTNOSTI

POPIS

Zariadenie Access Supine používajte s 2 dvojkoľíkovými nastavovacími lištami, ako napr. RT-4551BAR, ktoré zaistia bezpečné pripojenie k simulačnému alebo terapeutickému ležadlu. Tieto nastavovacie lišty nie sú súčasťou systému Access Supine a je ich nutné zakúpiť samostatne od výrobcu ležadla.

Zariadenie Access Supine používa voliteľné opierky ramena (RT-4546AA-01) a opierky zápästia (RT-4546AW-01), ktoré držia horné ramená a zápästia v reprodukovateľnej polohe. Miesto opierky ramena a zápästia je možné použiť voliteľný systém ArmShuttle™ (RT-4546C).

SÚČASTI



VLASTNOSTI

SÚČASTI

1. ACCESS SUPINE PRE PRSNÍKY A PLÚCA, ACCESS SUPINE PRE PRSNÍKY A ACCESS SUPINE PRE PRSNÍKY A PLÚCA, BEZ MRIEŽKY

Zariadenie Access Supine sa používa na pomoc pri polohovaní a nastavovaní pacientov podstupujúcich rádioterapiu prsníka a pľúc.

2. ACCESS SUPINE MR PRE PRSNÍKY A PLÚCA

Zariadenie Access Supine MR (v bielej farbe) pracuje rovnako ako zariadenie Access Supine, ale je možné ho použiť v prostredí MR.

3. OPIERKA RAMENA

Opierky ramena majú celý rad možností nastavenia na presné polohovanie hornej časti ramien pacienta v priebehu stimulácie a liečby.

4. OPIERKA ZÁPÄSTIA

Opierky zápästia zabezpečujú počas simulácie a liečby podporu zápästí pacienta.

5. OPIERKA HLAVY

Priloženú opierku hlavy je možné nainštalovať na rôznych miestach (označené 1 až 28) na systéme Access Supine. Sú dostupné voliteľné opierky hlavy, vrátane veľkých a malých gélových opierok a opierok hlavy TIMO B.

6. SPODNÁ ZARÁŽKA

Priložená polohovacia spodná zarážka udržiava správnu polohu pacienta tým, že zamedzuje zosúvaniu pacienta po systéme Access Supine dolu.

7. UHLOVÉ REBRÍKY

Uhlové rebríky umožňujú umiestniť hlavu a torzo pacienta vertikálne pod uhlami 0, 5, 7,5, 10, 12,5 a 15 stupňov. Voliteľné doplnkové rebríky umožňujú umiestniť hlavu a torzo pacienta vertikálne pod uhlami 20 alebo 25 stupňov.

8. ZÁKLADNÁ DOSKA

Základná doska disponuje pripájacími bodmi pre uhlové rebríky a spodnú zarážku a umožňuje bezpečné pripojenie k stimulačnému a terapeutickému lôžku.

9. POVRCH PACIENTA

Povrch pacienta je súčasťou zariadenia, ktorú je možné nastaviť v rozmedzí 0 až 15° na účely liečby.

10. ARMSHUTTLE ELITE

Systém ArmShuttle Elite je možné použiť miesto opierok ramena na polohovanie ramien pacienta v priebehu stimulácie a liečby. Bežne sa používa v kombinácii s vankúšom VacQfix™.

11. UVOĽŇOVACIA ZARÁŽKA

Uvoľňovacia zarážka zaisťuje povrch pacienta k základnej doske.

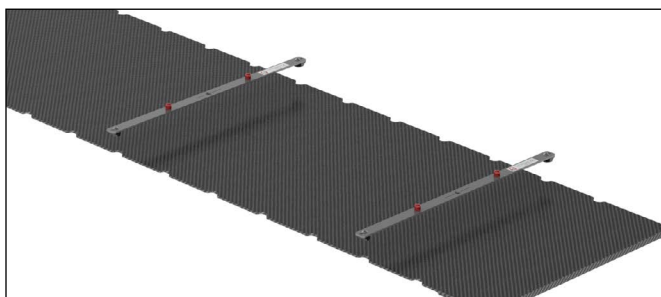
NÁVOD NA POUŽITIE

MONTÁŽ

INŠTALÁCIA SYSTÉMU ACCESS SUPINE

1. Vložte konce nastavovacích lišt do príslušných indexových zárezov kompatibilných so systémom Varian Exact® na ležadle alebo zariadení v rozstupoch 700 mm (typicky 5 zárezov) a pripojte nastavovacie lišty na miesto. (obr. 1)
2. Umiestnite zariadenie Access Supine na nastavovaciu lištu tak, aby ste zarovnali otvory v základnej doske s dvoma kolíkmi nastavovacej lišty. (obr. 2)
3. Zatlačte zariadenie Access Supine nadol na nastavovaciu lištu a zaistíte ho tak na mieste. (obr. 3)

! POZNÁMKA ! Zariadenie Access Supine je možné posunúť do ktorejkoľvek strany a dostať tak tumor bližšie do izocentra podľa potrieb.



OBR. 1



OBR. 2



OBR. 3

NÁVOD NA POUŽITIE

NASTAVENIE

UHL PACIENTA

! UPOZORNENIE ! PRI POUŽÍVANÍ ZARIADENIA ACCESS SUPINE AT POD UHLOM SA UISTITE, ŽE SÚ UHLOVÉ REBRÍKY ZAISTENÉ V HORNOM PANELI A ICH ČERVENÉ KONCE SÚ VIDITEĽNÉ SPONAD ZARIADENIA. AK UHLOVÉ REBRÍKY NIE SÚ SPRÁVNE ZAISTENÉ, MÔŽE TO SPÔSOBIŤ ZRANENIE PACIENTA A/ALEBO POŠKODENIE ZARIADENIA.

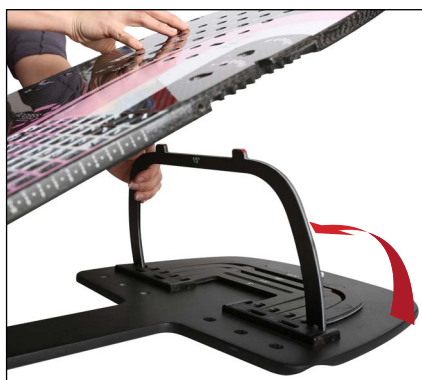
1. Zatlačením na uvoľňovaciu záračku ho uvoľnite. (obr. 4)
2. Zdvihnite povrch pacienta a uhlový rebrík na miesto. (obr. 5 a 6)
3. Spusťte povrch pacienta, kým sa uhlový rebrík nezaistí do otvorov. Po zaistení budú červené konce uhlového rebríka viditeľné z povrchu pacienta. (obr. 7)



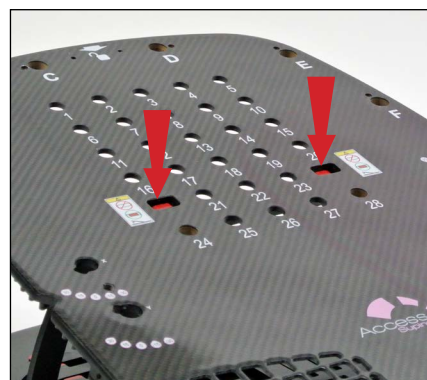
OBR. 4



OBR. 5



OBR. 6



OBR. 7

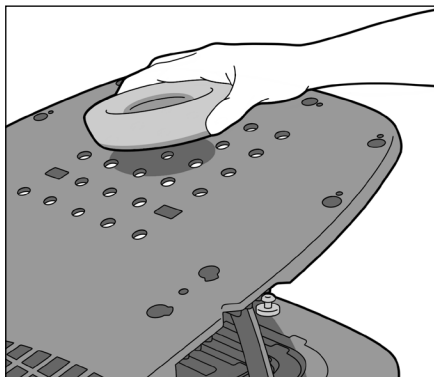
! POZNÁMKA ! Ak chcete nainštalovať 20° alebo 25° **VOLITEĽNÉ DOPLNKOVÉ** rebríky, vložte jeden rebrík do voľných otvorov na kĺbe uhlového rebríka. (obr. 8)



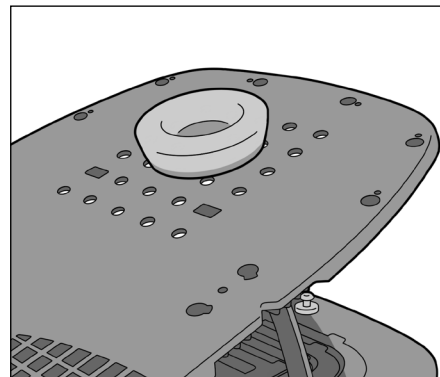
OBR. 8

OPIERKA HLAVY

Namontujte opierku hlavy do jednej z dostupných polôh (1–28) na hornom konci povrchu pacienta. (obr. 9 a 10)



OBR. 9



OBR. 10

NÁVOD NA POUŽITIE

NASTAVENIE

OPIERKA RAMENA

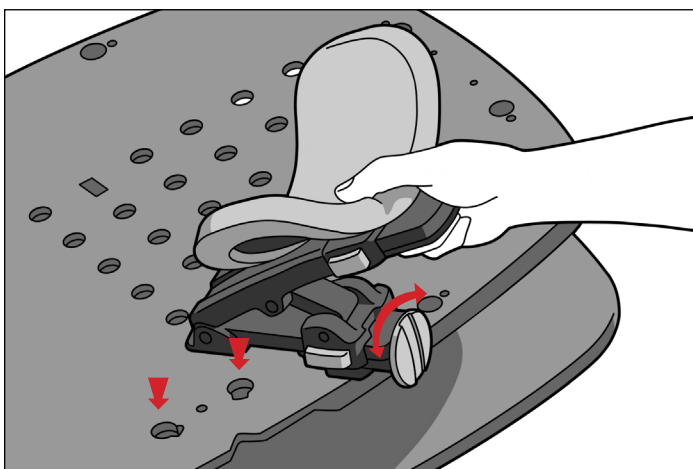
1. Ak chcete pripojiť opierku ramena, uvoľnite gombík a vložte ju do jednej z dvoch polôh (označené „X“ a „Y“). Utiahnutím gombíka zaistíte opierku ramena na povrchu pacienta. (obr. 11)

2. Ak chcete upraviť opierku ramena, uvoľnite gombík a otočte opierku ramena do požadovanej polohy a gombík utiahnite. (obr. 12)

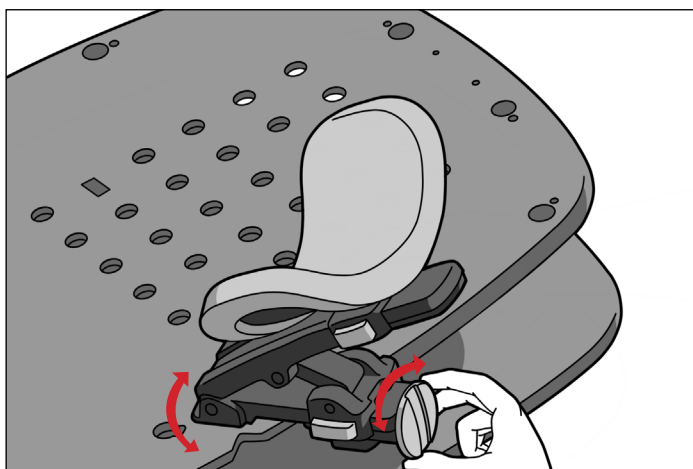
! UPOZORNENIE ! NEUŤAHUJTE PRÍLIŠ.

3. Ak chcete upraviť výšku, stlačte tlačidlo na posuvníku výšky a posuňte ho pozdĺž ramena. Keď dosiahnete požadovanú polohu, tlačidlo uvoľnite. (obr. 13)

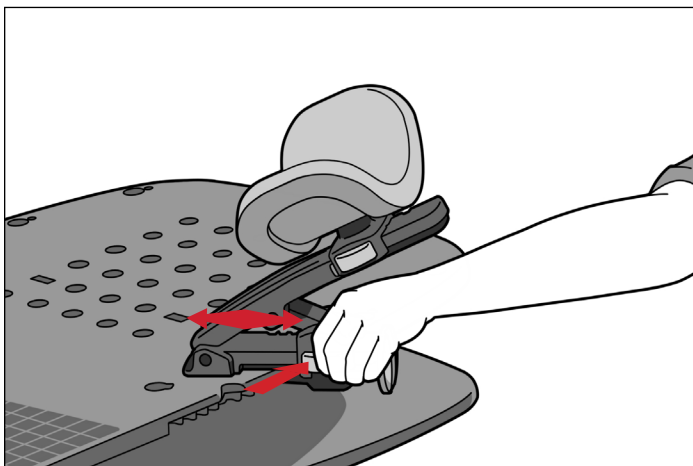
4. Ak chcete upraviť dĺžku ramena, stlačte tlačidlo na posuvníku dĺžky a posuňte ho pozdĺž ramena. Keď dosiahnete požadovanú polohu, tlačidlo uvoľnite. (obr. 14)



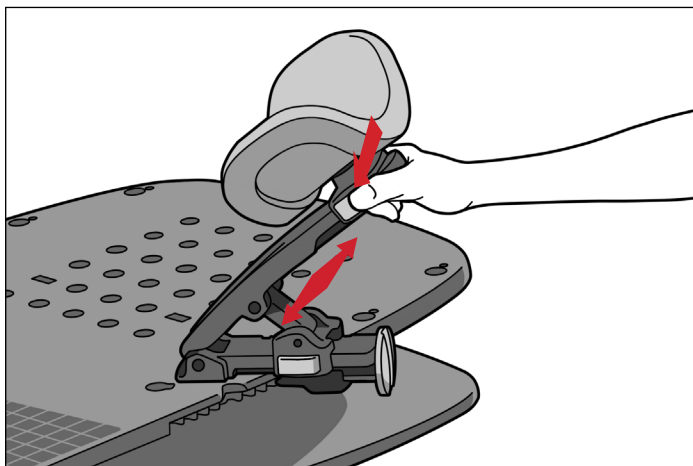
OBR. 11



OBR. 12



OBR. 13



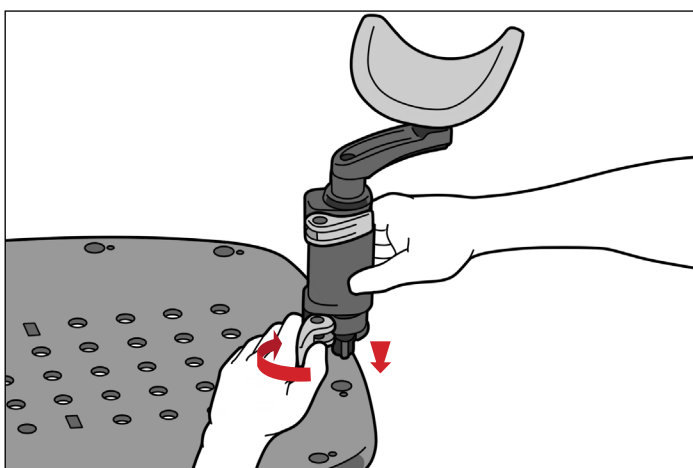
OBR. 14

NÁVOD NA POUŽITIE

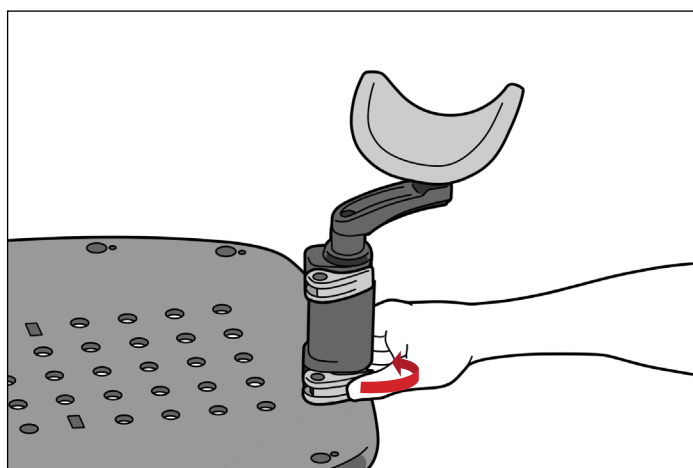
NASTAVENIE

OPIERKA ZÁPÄSTIA

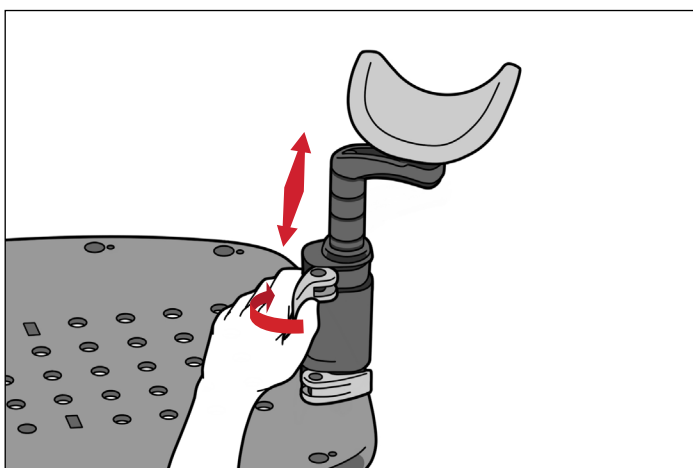
1. Ak chcete pripojiť opierku zápästia, zarovnajte oba kolíky na spodnom okraji opierky zápästia s dvomi zodpovedajúcimi otvormi na povrchu pacienta. (obr. 15)
2. Zatvorením spodnej páky zaistíte systém na mieste. (obr. 16)
3. Ak chcete zvýšiť alebo spustiť jamku opierky zápästia, otvorte hornú páku. Zvýšte, spustíte alebo otočte jamku do požadovanej polohy a zatvorte hornú páku. (obr. 17 a obr. 18)



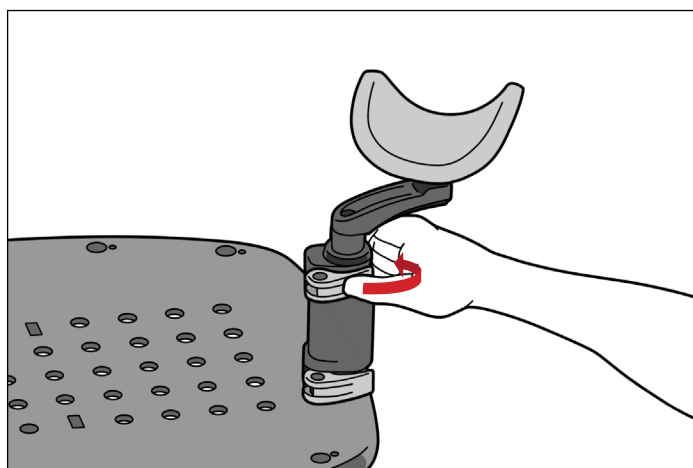
OBR. 15



OBR. 16



OBR. 17



OBR. 18

NÁVOD NA POUŽITIE

NASTAVENIE

SPODNÁ ZARÁŽKA

1. Umiestnite spodnú zarážku do polohy, v ktorej bude ohnutá strana otočená k povrchu pacienta. Vložte do otvoru v spodnej časti rady otvorov. (obr. 19)
2. Po pripojení k základnej doske je možné spodnú zarážku presunúť zatlačením nahor (spodná zarážka má rohatku pre tento smer). (obr. 20)
3. Ak chcete posunúť spodnú zarážku nadol, zľahka ju zdvihnite a posuňte ju späť do požadovanej polohy. (obr. 21)

! POZNÁMKA ! Obrázok 22 zobrazuje indexové polohy pre spodnú zarážku a nastavovaciu lištu.



OBR. 19



OBR. 20



OBR. 21



RYS. 22

NÁVOD NA POUŽITIE

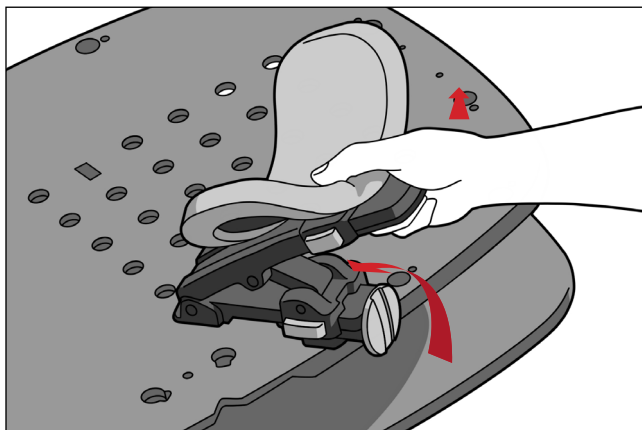
NASTAVENIE

ARMSHUTTLE ELITE

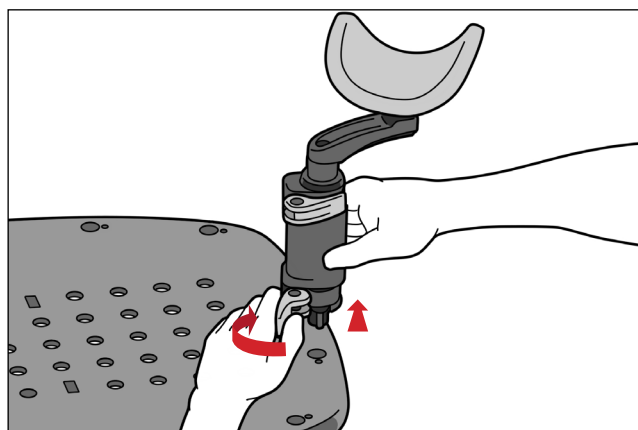
! POZNÁMKA ! Zariadenie ArmShuttle je alternatívou k opierkam ramien a zápästí. Prevádzkové pokyny, vlastnosti produktov, špecifikácie, výstrahy, upozornenia a iné všeobecné bezpečnostné opatrenia spojené s použitím systému Armshuttle nájdete v sprievodcovi produktom a návode na použitie systému Armshuttle (P/N 2004227).

1. Odpojte opierku (opierky) ramena uvoľnením gombíka, otočte opierku ramena, aby bola zarovnaná so zárezom na bočnej strane povrchu pacienta, a vytiahnite opierku ramena z otvorov na povrchu pacienta. (obr. 23)
2. Odpojte opierku (opierky) zápästia otvorením spodnej páky a vytiahnite opierku zápästia z otvorov na povrchu pacienta. (obr. 24)
3. Umiestite zariadenie ArmShuttle na hornú časť systému Access Supine, zarovnajte otvory pripájacích gombíkov so závitovými otvormi umiestnenými medzi miestami pre opierku ramena na systéme Access Supine. (obr. 25)
4. Zaisťte zariadenie ArmShuttle pomocou pripájacích gombíkov ich otáčaním v smere hodinových ručičiek, až kým nebudú utiahnuté. (obr. 25)

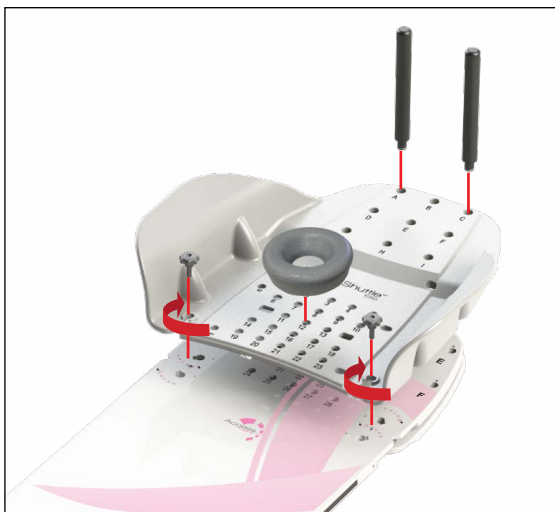
! POZNÁMKA ! Obrázok 26 znázorňuje dokončenú zostavu.



OBR. 23



OBR. 24



OBR. 25



OBR. 26

NÁVOD NA POUŽITIE

ODSTRÁNENIE

ARMSHUTTLE ELITE

1. Otáčaním proti smeru hodinových ručičiek odpojte gombíky, ktoré zaistujú zariadenie ArmShuttle.
2. Zopakujte krok 1 pre opačnú stranu.
3. Zdvihnite zariadenie ArmShuttle z povrchu pacienta.

SPODNÁ ZARÁŽKA

1. Presuňte spodnú zarážku nadol ľahkým zdvihnutím a posunutím späť na miesto odpojenia.
2. Zdvihnite spodnú zarážku nahor od základnej dosky.

OPIERKA RAMENA

Uvoľnite gombík, otočte opierku ramena, aby bola zarovnaná so zárezom na bočnej strane povrchu pacienta, a vytiahnite opierku ramena z otvorov na povrchu pacienta.

OPIERKA ZÁPÄSTIA

Otvorte spodnú páku a vytiahnite opierku zápästia z otvorov na povrchu pacienta.

OPIERKA HLAVY

Zdvihnite opierku hlavy a vytiahnite ju tak z nastavovacieho otvoru.

ACCESS SUPINE

1. Zdvihnite povrch pacienta a spustte uhlový rebrík do polohy, v ktorej bude ležať naplocho na základnej doske.
2. Spustte povrch pacienta, kým sa neozve puknutie a systém nebude zaistený k základnej doske.
3. Zdvihnite zariadenie Access Supine z nastavovacích líšt.
4. Zdvihnutím jednotlivých koncov nastavovacích líšt odpojte systém od ležadla.

ÚDRŽBA

ČISTENIE SYSTÉMU

Pomôcku môžete čistiť jemným, neabrazívnym čistiacim alebo dezinfekčným roztokom. Ak chcete pomôcku vyčistiť, na čistú tkaninu aplikujte roztok a utrite ňou povrch. Pomôcku vizuálne skontrolujte. Ak nie je vizuálne čistá, zopakujte predchádzajúce kroky, kým ju neočistíte. Na čistenie pomôcky použite čistú tkaninu navlhčenú vo vode, aby ste odstránili zvyšky čistiaceho prostriedku. Ak chcete pomôcku vysušiť, utrite ju čistou suchou tkaninou. Nasledujúce čistiace látky boli testované a uznané za vhodné na čistenie pomôcky.

- Voda
- Mydlo a voda

DEZINFEKCIA SYSTÉMU

Ak chcete dezinfikovať povrch pomôcky, naštudujte si konkrétne pokyny výrobcu čistiaceho prostriedku.

- 10 % bieliaci roztok Clorox®
- Izopropylalkohol
- 2,4 % aktivovaný roztok dialdehydu Cidex®

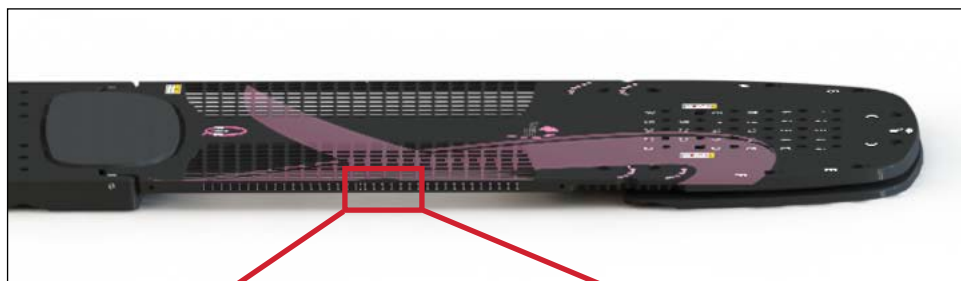
Pravidelne kontrolujte, či sú všetky spojovacie prvky utiahnuté.

ÚDRŽBA

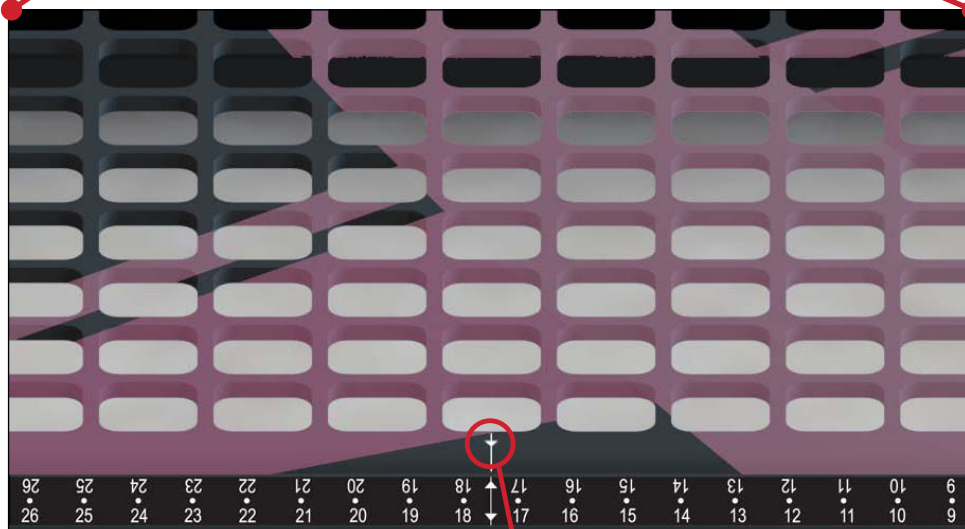
VÝMENA BOČNÝCH ZNAČIEK

1. Úplne odstráňte existujúci bočný štítok so značkami vrátane všetkých zvyškov lepidla.
2. Zlúpnite papierovú podložku z nového štítku.
3. Zarovnajte zarovnávaciu značku uprostred bočnej stupnice k registračnej značke na povrchu pacienta a spodný okraj štítku kúsok nad horným okrajom povrchu pacienta. Nulu treba umiestniť pri hlavovom konci zariadenia. (obr. 27 a 28)
4. Pevne zatlačte celý štítok na bočnú stranu zariadenia.
5. V prípade potreby zopakujte s druhou stranou.

! POZNÁMKA ! NELEPTE štítok na polomer povrchu pacienta. V takom prípade by sa štítok mohol odlepiť.



OBR. 27



OBR. 28

registračná značka

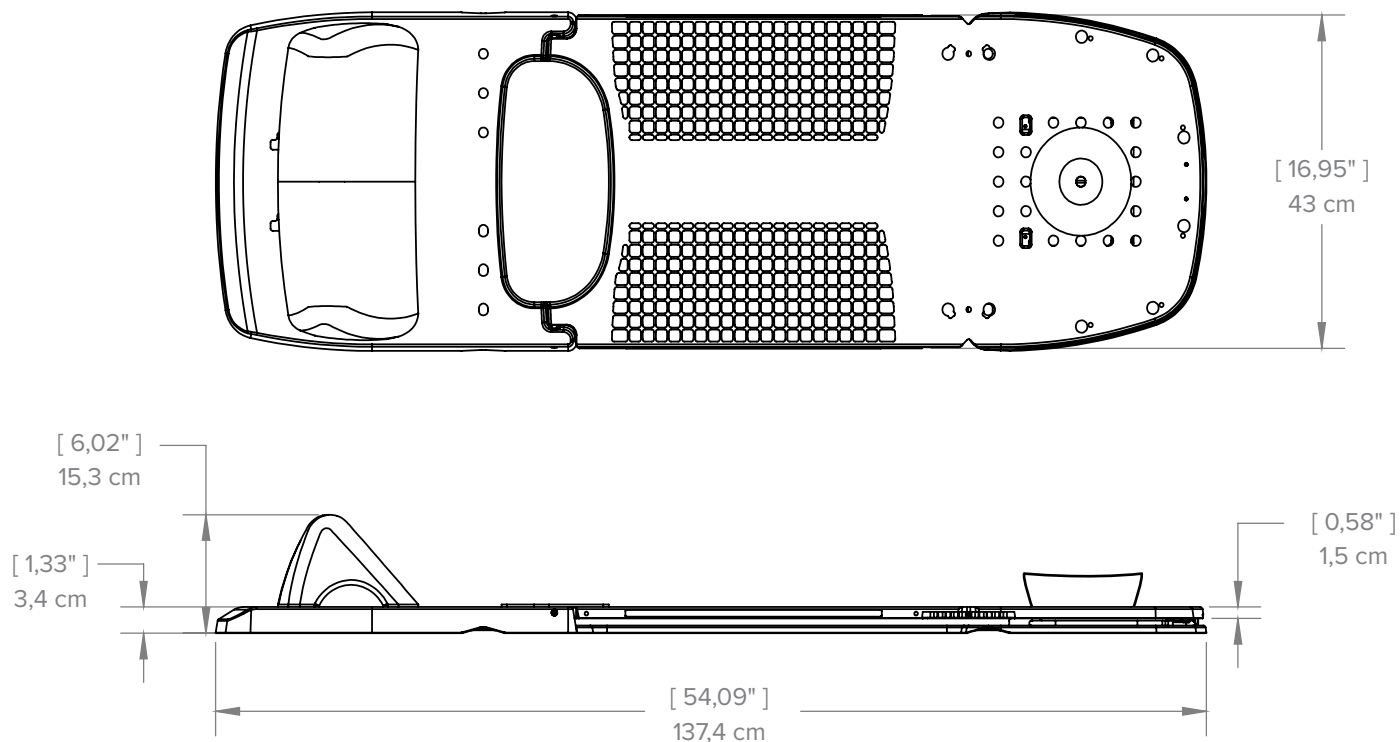
ŠPECIFIKÁCIE

ROZMERY

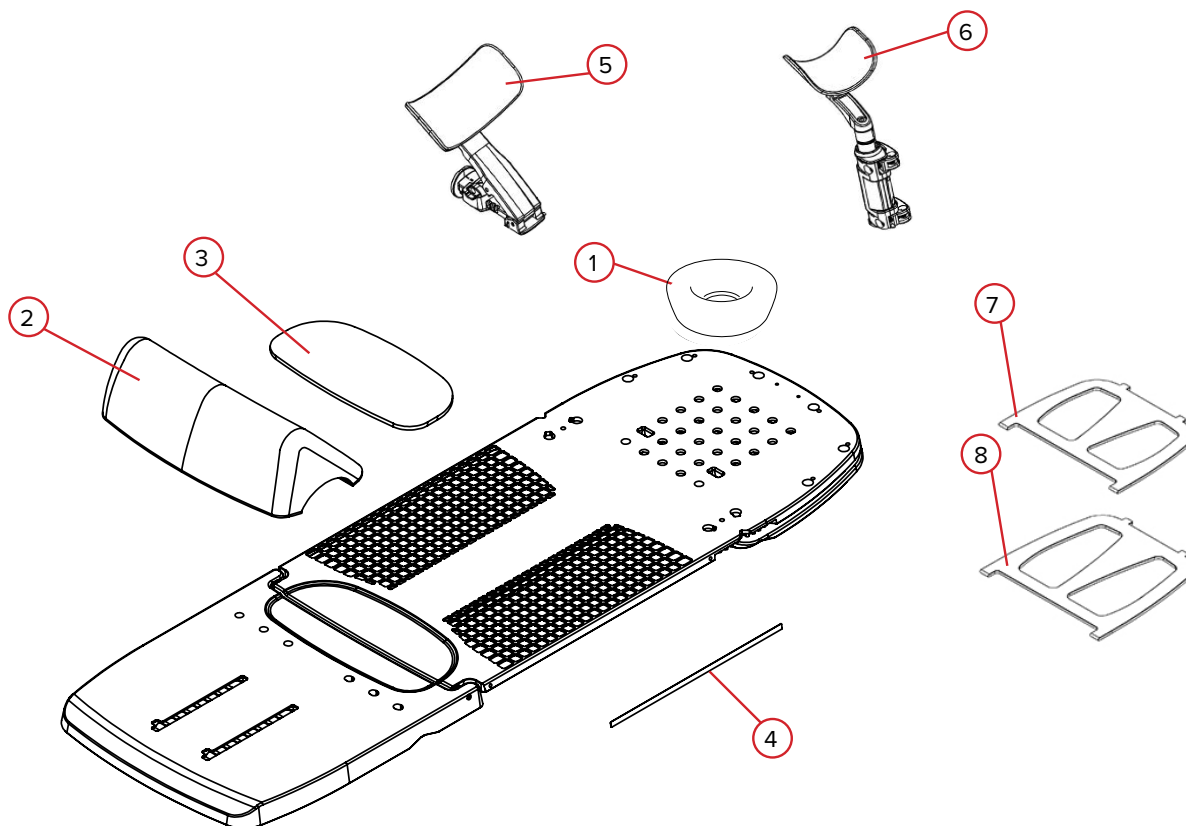
Dĺžka (L): 1374 mm

Váhový limit: 249 kg (550 lb) rovnomerne rozloženého zaťaženia

Ekvivalencia vody: *Poznámka: Platí iba pre RT-4546 – Access™ Supine pre prsník a pľúca:*
~ 3 mm pri 6 MV v ošetrovaných oblastiach



ZOZNAM DIELOV



RT-4546, RT-4545MRI, RT-4546-01 a RT-4546-02

- 1. RT-4546H – Penová opierka hlavy
- 2. 2004034 – Zostava penovej spodnej zarážky
- 3. 2004047 – Podložka pod kostrč
- 4. 2004392 – Bočný štítok so značkami (po 1)

RT-4546AA-01

- 5. 2005353 – Penová vložka ramena, omotávacia

RT-4546AW-01

- 6. 2005386 – Penová vložka zápästia, omotávacia

RT-4546L

- 7. 2004121 – Doplnkový rebrík, 20°
- 8. 2004122 – Doplnkový rebrík, 25°

HÁROK NASTAVENIA

RT-4546: Access Supine pre prsníky a pľúca, RT-4546MRI: Access Supine MR pre prsníky a pľúca, RT-4546-01: Access Supine pre prsníky alebo RT-4546-02: Access Supine pre prsníky a pľúca bez mriežky

Meno pacienta:

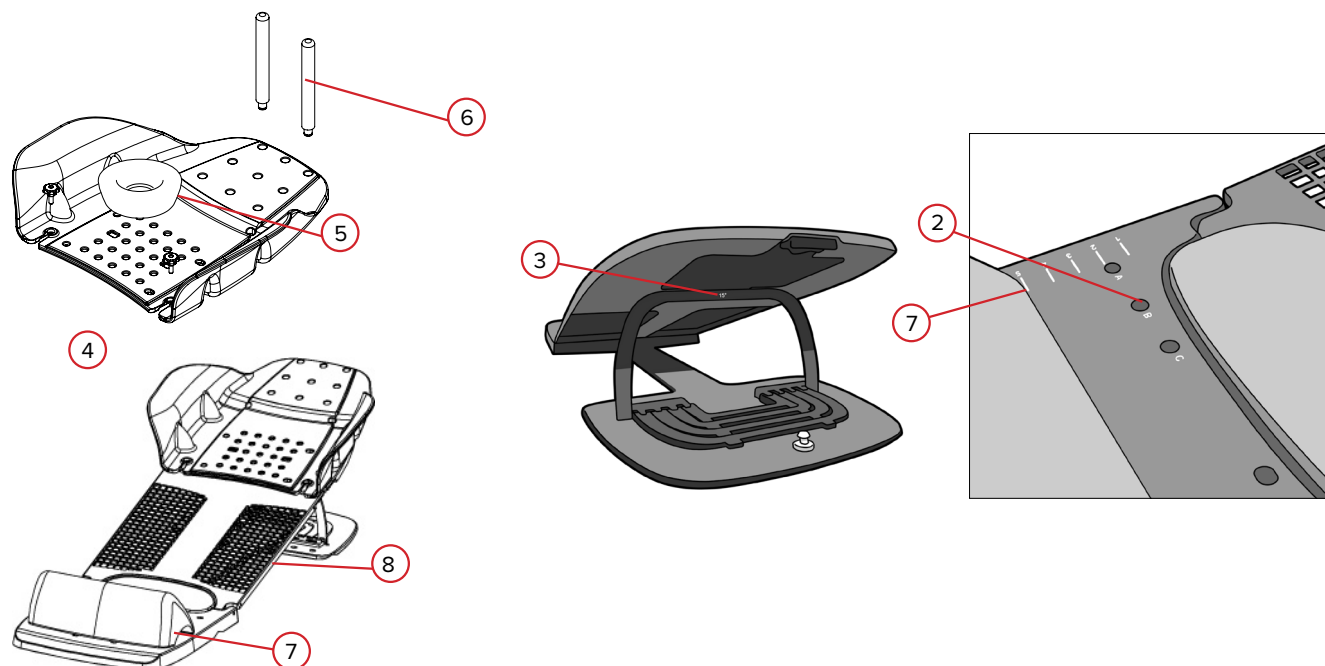
Č. identifikátora pacienta:

Nastavil(-a):

Lekár:

Dátum:

Komentáre:



1. Polohovanie pre stimulačné alebo terapeutické lôžko? **Áno** **Nie**
Ak áno, nastavenie indexového zárezu
2. Poloha kolíka nastavovacej lišty (vyberte jednu): **A** **B** **C**
3. Uhol povrchu pacienta (vyberte jeden): **0°** **5°** **7,5°** **10°** **12,5°** **15°** **20°** **25°**
4. Použitý so zariadením ArmShuttle: **Áno** **Nie**
5. Umiestnenie opierky hlavy (číslo 1–28):
6. Umiestnenie ručných kolíkov (vyberte použité)
A **B** **C** **D** **E** **F** **G** **H** **I** **NIE SÚ POUŽITÉ**
7. Je nasadená spodná zarážka? **Áno** **Nie** Ak áno, v akom nastavení? (číslo 1–8)
8. Poloha bočného značiaceho laseru:

HÁROK NASTAVENIA

RT-4546: Access Supine pre prsníky a pľúca, RT-4546MRI: Access Supine MR pre prsníky a pľúca,
RT-4546-01: Access Supine pre prsníky alebo RT-4546-02: Access Supine pre prsníky a pľúca bez
mriežky

Meno pacienta:

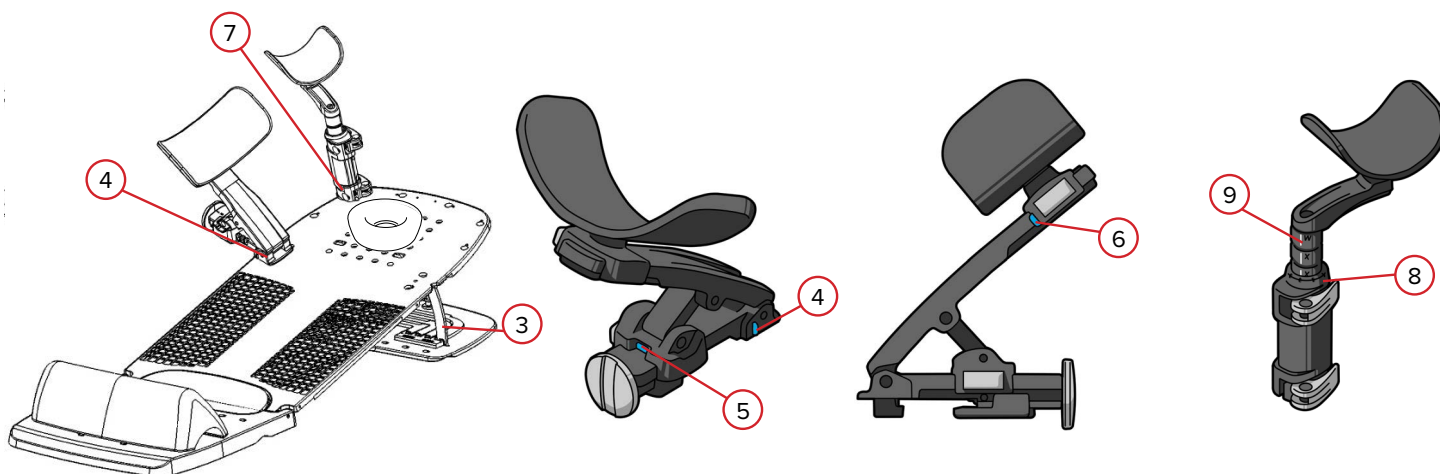
Č. identifikátora pacienta:

Nastavil(-a):

Lekár:

Dátum:

Komentáre:



- Polohovanie pre stimulačné alebo terapeutické lôžko? **Áno** **Nie**
Ak áno, nastavenie indexového zárezu
- Poloha kolíka nastavovacej lišty (vyberte jednu): **A** **B** **C**
- Uhol povrchu pacienta (vyberte jeden): **0°** **5°** **7,5°** **10°** **12,5°** **15°** **20°** **25°**
- Poloha a uhol opierok ramena (vyberte jeden):
Ľavá strana pacienta: **X** **Y** **-30°** **-15°** **0°** **15°** **30°**
Pravá strana pacienta: **X** **Y** **-30°** **-15°** **0°** **15°** **30°**
- Výška opierok ramena (číslo 1–8): Ľavá strana pacienta Pravá strana pacienta
- Dĺžka opierok ramena (vyberte jednu): Ľavá strana pacienta: **A** **B** **C** Pravá strana pacienta: **A** **B** **C**
- Poloha opierok zápästia (písmeno A–H): Ľavá strana pacienta Pravá strana pacienta
- Uhol opierok zápästia:
Ľavá strana pacienta: **0°** **45°** **90°** **135°** **180°** **225°** **270°** **315°**
Pravá strana pacienta: **0°** **45°** **90°** **135°** **180°** **225°** **270°** **315°**
- Výška opierok zápästia (písmená W–Z): Ľavá strana pacienta Pravá strana pacienta



440 Church Road
Avondale, PA 19311 USA
www.Qfix.com

+1 484.720.6053 / 800.526.5247

+1 610.268.0588 / 800.831.8174

sales@Qfix.com

2004394_SK_D
2021-05